

CH | Valable à compter du: 01.04.2023 Bon de commande/liste des prix R82 Swan Curo

RR25000

Adresse de facturation:

Adresse de livraison:

 voir Adresse de facturation

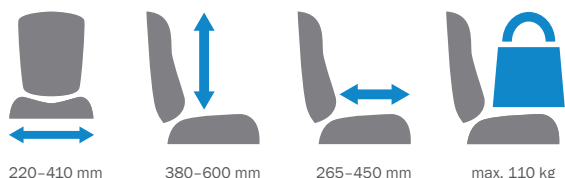
Commission:



## R82 Swan Curo

### Le modèle de base contient:

- Réglage de l'inclinaison de l'assise par ressort à gaz
- Roues pivotantes de 75 mm, 4 fois freinées
- Poignée de poussée
- Logement de l'appui-tête

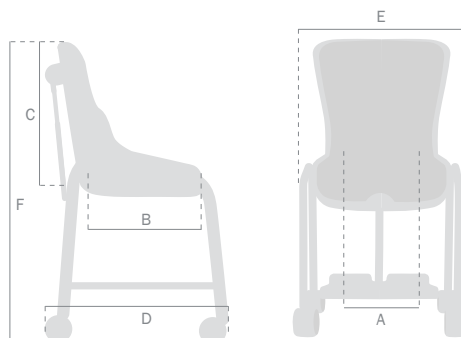


220-410 mm

380-600 mm

265-450 mm

max. 110 kg



Dimensions	Taille 1	Taille 2	Taille 3	Taille 4
	avec roulettes de 75 mm	avec roulettes de 75 mm	avec roulettes de 75 mm	avec roulettes de 75 mm
Largeur d'assise (A)	220 mm	260 mm	320 mm	410 mm
Profondeur d'assise (B)	265 mm	310 mm	400 mm	450 mm
Hauteur du dossier (C)	380 mm	470 mm	525 mm	600 mm
Inclinaison de l'assise (angulation)	0° -20°	0° -20°	0° -20°	0° -18,5°
Longueur totale (D)	495 mm	625 mm	680 mm	680 mm
Largeur totale (E)	500 mm	530 mm	580 mm	655 mm
Hauteur totale (F)	760-920 mm	960-1120 mm	990-1150 mm	1060-1220 mm
Poids	8,50 kg	10,50 kg	11,75 kg	12,75 kg
Poids de l'utilisateur, max.	35 kg	60 kg	85 kg	110 kg

Un guide de mesure pratique pour déterminer les dimensions de l'utilisateur, les dimensions de la salle de bain et de la cuvette des toilettes, se trouve à la p. 6

Version: 20230401




Aucune responsabilité pour les erreurs d'impression

Etac GmbH  
Industriestraße 13  
45699 Herten  
Deutschland  
Geschäftsführer: Jon Preater

Tel.: +49(0)2366 5006-0  
Fax: +49(0)2366 5006-282  
R82@etac.de  
www.etac.de

Amtsgericht: Recklinghausen HRB 9024  
USt-ID-Nr.: DE 174 000168  
Bank: Nordea Bank Finland  
BIC/SWIFT: NDEAFIHH  
IBAN: FI12 1820 3000 058826



**CH | Valable à compter du: 01.04.2023**

Produit	Description	Taille	N° de réf.	CHF
<b>Modèle de base</b>				
	Swan Curo Chaise de douche et de toilette	1	3187061	2.600,00 <input type="checkbox"/>
	Swan Curo Chaise de douche et de toilette	2	3187062	2.690,00 <input type="checkbox"/>
	Swan Curo Chaise de douche et de toilette	3	3187063	2.750,00 <input type="checkbox"/>
	Swan Curo Chaise de douche et de toilette	4	3187064	2.800,00 <input type="checkbox"/>
<i>Pieds au lieu de roues pivotantes disponibles sur demande!</i>				
	Roues pivotantes de 100 mm, supplément pour roue de 75 mm: 110,00 €	100 mm	31880100-S	270,00 <input type="checkbox"/>
	Roues pivotantes de 125 mm, supplément pour roue de 75 mm: 221,00 €	125 mm	31880100-125	270,00 <input type="checkbox"/>
	Poignée de poussée (incluse dans la commande du modèle de base!)	1-4	31880110	sans SUP <input type="checkbox"/>

**Accessoires**
**Rembourrage**

	Coussin d'assise et de dossier, set	1	3187061-61	506,00 <input type="checkbox"/>
	Coussin d'assise et de dossier, set	2	3187062-61	506,00 <input type="checkbox"/>
	Coussin d'assise et de dossier, set	3	3187063-61	569,00 <input type="checkbox"/>
	Coussin d'assise et de dossier, set	4	3187064-61	569,00 <input type="checkbox"/>
	Rembourrage de dossier, bleu	1	3187065-61	253,00 <input type="checkbox"/>
	Rembourrage de dossier, bleu	2	3187066-61	253,00 <input type="checkbox"/>
	Rembourrage de dossier, bleu	3	3187067-61	284,00 <input type="checkbox"/>
	Rembourrage de dossier, bleu	4	3187068-61	284,00 <input type="checkbox"/>
	Coussin d'assise, bleu	1	3187069-61	253,00 <input type="checkbox"/>
	Coussin d'assise, bleu	2	3187070-61	253,00 <input type="checkbox"/>
	Coussin d'assise, bleu	3	3187071-61	284,00 <input type="checkbox"/>
	Coussin d'assise, bleu	4	3187072-61	284,00 <input type="checkbox"/>
	Couvercle perforé (pour découpe hygiénique)	1	3187073-61	125,00 <input type="checkbox"/>
	Couvercle perforé (pour découpe hygiénique)	2	3187074-61	125,00 <input type="checkbox"/>
	Couvercle perforé (pour découpe hygiénique)	3	3187075-61	125,00 <input type="checkbox"/>
	Couvercle perforé (pour découpe hygiénique)	4	3187076-61	125,00 <input type="checkbox"/>

**Appuie-tête**

1		Appuie-tête no. 1 bleu, avec support standard, 230 mm	319901448-00	384,00 <input type="checkbox"/>
		Appuie-tête no. 1 bleu, logement pour col de cygne	319901465-00	384,00 <input type="checkbox"/>
		Appuie-tête no. 1 bleu, logement Turtle longue	319901446-00	384,00 <input type="checkbox"/>
2		Appuie-tête no. 2 bleu, avec support standard, 230 mm	319903448-00	384,00 <input type="checkbox"/>
		Appuie-tête no. 2 bleu, logement pour col de cygne	319903465-00	384,00 <input type="checkbox"/>
		Appuie-tête no. 2 bleu, logement Turtle longue	319903446-00	384,00 <input type="checkbox"/>

Aucune responsabilité pour les erreurs d'impression

**CH | Valable à compter du: 01.04.2023**

Produit	Description	Taille	N° de réf.	CHF	
 3	Appuie-tête no. 3 bleu, avec support standard, 230 mm		319905448-00	384,00	<input type="checkbox"/>
	Appuie-tête no. 3 bleu, logement pour col de cygne		319905465-00	384,00	<input type="checkbox"/>
	Appuie-tête no. 3 bleu, logement Turtle longue		319905446-00	384,00	<input type="checkbox"/>
 4	Appuie-tête no. 4 bleu, avec support standard, 230 mm		319906448-00	384,00	<input type="checkbox"/>
	Appuie-tête no. 4 bleu, logement pour col de cygne		319906465-00	384,00	<input type="checkbox"/>
	Appuie-tête no. 4 bleu, logement Turtle longue		319906446-00	384,00	<input type="checkbox"/>
	Vis à main/réglage rapide pour support d'appuie-tête	taille unique	3187042	17,00	<input type="checkbox"/>

**Accoudoirs et tables**


Accoudoir, en deux parties, pivotant/amovible	1	31870131-61	550,00	<input type="checkbox"/>
Accoudoir, en deux parties, pivotant/amovible	2	31870132-61	550,00	<input type="checkbox"/>
Accoudoir, en deux parties, pivotant/amovible	3	31870133-61	550,00	<input type="checkbox"/>
Accoudoir, en deux parties, pivotant/amovible	4	31870134-61	550,00	<input type="checkbox"/>

*Autres variantes de tables sur demande!*

**Repose-pieds**


Pied continu, L: 310 mm x P: 190 mm	1	3187145-1	362,00	<input type="checkbox"/>
Pied continu, L: 360 mm x P: 230 mm	2	3187145-2	362,00	<input type="checkbox"/>
Pied continu, L: 410 mm x P: 240 mm	3	3187145-3	362,00	<input type="checkbox"/>



Barre de maintien pour repose-pieds avec réglage de l'angle du genou	250 mm	3187023	135,00	<input type="checkbox"/>
Barre de maintien pour repose-pieds avec réglage de l'angle du genou	350 mm	3187024	135,00	<input type="checkbox"/>
Barre de maintien pour repose-pieds avec réglage de l'angle du genou	500 mm	3187025	135,00	<input type="checkbox"/>

**Accessoires pour les toilettes**




Pot de toilette pour taille 1+2	1+2	31870800	87,00	<input type="checkbox"/>
Pot de toilette pour taille 3	3	31870801	87,00	<input type="checkbox"/>
Pot de toilette pour taille 4	4	31870802	87,00	<input type="checkbox"/>




Couvercle pour pot de toilette, pour taille 1+2	1+2	31870800-L	85,00	<input type="checkbox"/>
Couvercle pour pot de toilette, pour taille 3	3	31870801-L	85,00	<input type="checkbox"/>
Couvercle pour pot de toilette, pour taille 4	4	31870802-L	85,00	<input type="checkbox"/>

Aucune responsabilité pour les erreurs d'impression

**CH | Valable à compter du: 01.04.2023**










Produit	Description	Taille	N° de réf.	CHF	
	Protection anti-éclaboussures en silicone pour taille 1+2	1+2	31870805	110,00	<input type="checkbox"/>
	Protection anti-éclaboussures en silicone pour taille 3	3	31870806	110,00	<input type="checkbox"/>
	Protection anti-éclaboussures en silicone pour taille 4	4	31870807	110,00	<input type="checkbox"/>
	Cale d'abduction/protection contre les éclaboussures, plate	taille unique	31880508-0861	121,00	<input type="checkbox"/>
	Cale d'abduction/protection contre les éclaboussures, haute	taille unique	31880508-0561	121,00	<input type="checkbox"/>

**Vestes et ceintures**
**Soutien du tronc**

	Sangle de poitrine et d'épaule, néoprène/tissu de confort, noir	XS	3185705-XS	254,00	<input type="checkbox"/>
	Sangle de poitrine et d'épaule, néoprène/tissu de confort, noir	S	3185705-S	254,00	<input type="checkbox"/>
	Sangle de poitrine et d'épaule, néoprène/tissu de confort, noir	M	3185705-M	254,00	<input type="checkbox"/>
	Sangle de poitrine et d'épaule, néoprène/tissu de confort, noir	L	3185705-L	254,00	<input type="checkbox"/>
	Sangle de poitrine et d'épaule, néoprène/tissu de confort, noir	XL	3185705-XL	254,00	<input type="checkbox"/>
	Sangle de poitrine et d'épaule, néoprène/tissu de confort, noir	XXL	3185705-XXL	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, néoprène/tissu de confort, noir	XS	3185720-XS	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, néoprène/tissu de confort, noir	S	3185720-S	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, néoprène/tissu de confort, noir	M	3185720-M	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, néoprène/tissu de confort, noir	L	3185720-L	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, néoprène/tissu de confort, noir	XL	3185720-XL	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	XS	3189625-040	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	S	3189625-140	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	M	3189625-240	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	L	3189625-340	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet croisé, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	XL	3189625-440	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet torse, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	XS	3189111-040	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet torse, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	S	3189111-07540	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet torse, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	M	3189111-140	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet torse, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	L	3189111-240	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet torse, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	XL	3189111-340	254,00	<input type="checkbox"/>
	Gilet torse, tissu maillé perméable à l'eau, blanc	XXL	3189111-440	254,00	<input type="checkbox"/>

Aucune responsabilité pour les erreurs d'impression

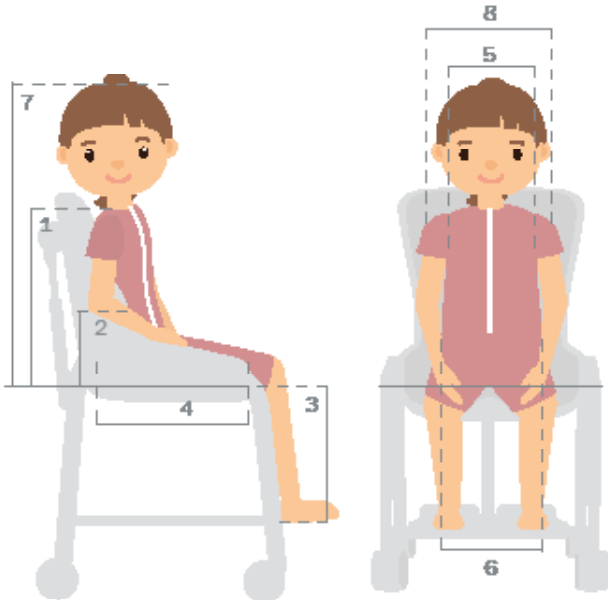
**CH | Valable à compter du: 01.04.2023**

Produit	Description	Taille	N° de réf.	CHF	
<b>Soutien pelvien</b>					
	Ceinture abdominale à 4 points, néoprène/tissu de confort, noir	XS	3185725-XS	159,00	<input type="checkbox"/>
	Ceinture abdominale à 4 points, néoprène/tissu de confort, noir	S	3185725-S	159,00	<input type="checkbox"/>
	Ceinture abdominale à 4 points, néoprène/tissu de confort, noir	M	3185725-M	159,00	<input type="checkbox"/>
	Ceinture abdominale à 4 points, néoprène/tissu de confort, noir	L	3185725-L	159,00	<input type="checkbox"/>
	Ceinture abdominale à 4 points, néoprène/tissu de confort, noir	XL	3185725-XL	159,00	<input type="checkbox"/>
	<i>Uniquement pour les tailles 2-4!</i>				
	Ceinture abdominale 2 points, néoprène, noir	S	3185423-1	126,00	<input type="checkbox"/>
	Ceinture abdominale 2 points, néoprène, noir	M	3185423-2	126,00	<input type="checkbox"/>
	Ceinture abdominale 2 points, néoprène, noir	L	3185423-3	126,00	<input type="checkbox"/>
	Pantalon en T, néoprène/tissu de confort, noir	XS	3185735-XS	254,00	<input type="checkbox"/>
	Pantalon en T, néoprène/tissu de confort, noir	S	3185735-S	254,00	<input type="checkbox"/>
	Pantalon en T, néoprène/tissu de confort, noir	M	3185735-M	254,00	<input type="checkbox"/>
<b>Soutien des pieds</b>					
	Chevillères, néoprène/tissu de confort, noir, paire	XS	3185745-XS	189,00	<input type="checkbox"/>
	Chevillères, néoprène/tissu de confort, noir, paire	M	3185745-M	189,00	<input type="checkbox"/>
	Chevillères, néoprène/tissu de confort, noir, paire	XL	3185745-XL	189,00	<input type="checkbox"/>
	Footstraps avec boucles à pression, paire	taille unique	3185096	71,00	<input type="checkbox"/>
	Footstraps avec velcro, paire	taille unique	3185102	71,00	<input type="checkbox"/>
	Sandales en néoprène, petites, en paire (120 x 60 mm)	taille unique	3185696-1	126,00	<input type="checkbox"/>
<b>Équipement ultérieur/pièces de rechange</b>					
	Roulettes pivotantes de 75 mm	75 mm	3187100-20	284,00	<input type="checkbox"/>
	Roulettes pivotantes de 100 mm	100 mm	31880100-S	263,00	<input type="checkbox"/>
	Roulettes pivotantes de 125 mm	125 mm	31880100-125	263,00	<input type="checkbox"/>
	Poignée de poussée	1-4	31880110	139,00	<input type="checkbox"/>
	Ressort à gaz pour taille 1	1	3187049	348,00	<input type="checkbox"/>
	Ressort à gaz pour taille 2	2	3187050	348,00	<input type="checkbox"/>
	Ressort à gaz pour taille 3	3	3187051	348,00	<input type="checkbox"/>
	Ressort à gaz pour taille 4	4	3187052	348,00	<input type="checkbox"/>

Aucune responsabilité pour les erreurs d'impression

# R82 Swan Curo Guide de mesure

Grâce à ce guide simple, vous trouverez rapidement la taille Swan Curo qui vous convient.

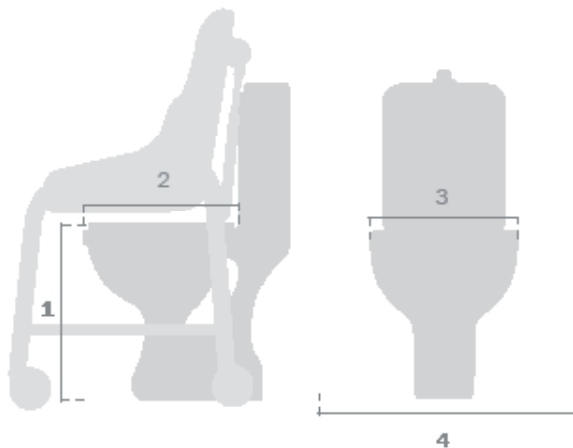


Lors du choix de la taille, vous devez d'abord déterminer les dimensions de l'utilisateur, mais aussi tenir compte des conditions de la salle de bains et de la cuvette des toilettes. Ensuite, comparez les dimensions du R82 Swan Curo avec celles que vous avez déterminées. Nous vous guiderons à travers les différentes étapes.

## Déterminer les dimensions de l'utilisateur

Nr.	Description	Dimensions
1	Hauteur du dos	
2	Hauteur du coude	
3	Longueur du bas de la jambe	
4	Profondeur d'assise	
5	Largeur de poitrine	
6	Largeur d'assise	
7	Hauteur de la tête	
8	Largeur des épaules	
9	Taille du corps	
10	Poids	

Déterminez les dimensions de la salle de bains et de la cuvette des toilettes.



## Déterminez les dimensions de la pièce

Nr.	Description	Dimensions
1	Hauteur de la cuvette des toilettes (porcelaine)	
2	Profondeur de la cuvette des toilettes	
3	Largeur de la cuvette des toilettes	
4	Largeur d'emplacement à côté des toilettes	
5	Largeur de la porte	
6	Largeur x profondeur du receveur de déchets	

Aucune responsabilité pour les erreurs d'impression